### الجريدة الرسمية للجمهورية الإسلامية الموريتانيّة



نشرة نصف شهرية تصدر يومي 15 و30 من كل شهر

العدد رقم 764

السنة 33

05 صفر 1412 هـ 15 اغسطس 1991 م

### المحتوى

### 1 - الأوامر القانونية

560	أمر قانوني رقم 023 - 91 يتعلق بحرية الصحافة	1991 / 07 /25
569	أمر قانوني رقم 024 -91 يتعلق بالأحزاب السياسية	1991 / 07 /25
572	أمر قانوني رقم 025-91 يقضني بالعفو العام	1991 / 07 /29

### 1 \_ الاوامر القانونية

امر قانوني رقم 023 - 91 صادر بتاريخ 25 ياوليو 1991 يتعلق بحرية الصحافة

ان رئيس اللجنة العسكرية للخلاص الوطني رئيس الدولة بعد مداولات اللجنة العسكرية للخلاص الوطني ومصادقتها يصدر الامر القانوني التالي:

### ديباجــة ؛

يمثل الحق في الإعلام، حق كل واحد في معرفة حقيقة المسائل التي تعنيه او تخص بلاده او تتعلق بالقضايا العالمية، احدى حريات الإنسان الأساسية التي يتمسك بها الشعب الموريتاني.

ويصدق الشيئ نفسه على حرية التعبير ، كما يمثل الإعلام أداة أساسية لتحقيق التنمية الإقتصادية والإجتماعية واغناء الثقافة وتطوير الفكر فصلا عن التهذيب المدني والسياشي والديمقراطي.

وتغرض هذه الأهمية على السلطات العامة وعلى الصحافيين وكل الذين يمارسون انشطة تتصل بطريقة اوبأخرى بهذه المهنة الشريفة الأضطلاع بمسؤولية كبرى. وعلى هذا الأساس تسن الدولة القوانين والنظم الضامنة لمارسة هذه الحقوق كما تحترمها وتسهر على احترامها

ولكن الضمان الأمثل يكمن في تحلي كل الأطراف المعنية باكبر قدر من المسؤولية والإتزان.

إن هذه الأطراف من سلطات عامة وصحافيين ومستفيدين من العملية الإعلامية اي مجموع مكونات المجتمع يجب ان تأخذ على نفسها العهد بالخضوع لبعض المبادئ الأساسية المبنية على التسامح واحترام الأخرين، والانصاف، والنزاهة والتثنيث بمثل الحرية والعدالة الاجتماعية والدفاع عن حقوق الإنسان ومن أجل السلم بين الشعوب. وان تراعي، على وجه الخصوص، المبادئ التالية:

- احترام مبادئ الإسلام والقيم الثقافية الوطنية

- تفانى الجميع في المصالح العامة .

ان الصّحف وغيرها من وسائل الإعلام، عمومية كانت او خصوصية، توفر للمواطنين مرفقا عموميا بالغ الأهمية بما للتعامل معه من تأثيرات مختلفة على حياة الأفراد والجماعة ، مما يستدعي درجة رفيعة من يقظة الضمير المهني والاحساس بالمسؤولية.

- خلق ظروف تضمن استقلال الصحافيين وتصون شرفهم المهنى

- اعطاء الاولوية لصحة الوقائع وصدق التعبير. ويلزم ذلك الصحافيين المسؤولين امام الجمهور عن المعلومات التي، يتلقونها، بالتاكد من مصادرهم والامتناع عن حذف المعلومات الاساسية اوتغيير اواتلاف النصوص

الو ثائق ،

ان التفاني في الصالح العام ومن اجل وحدة البلاد وتعزيز الوئام بين صوف الشعب، يفرض على الجميع الامتناع عن اي استخدام لوسائل الاعلام لتشجيع روح الفرفة والتمييز وعدم التسماح على اسس قبلية اوعرقية اوجهوية اوحيال الافراد والجماعات الاجنبية كما يستلزم ايضا اتخاذ موقف مسؤول عندما يتعرض السلم للخطر على مستوى محلي او اقليمى اودولى ؛

\_ الاحترام الكلي لحياة المواطنين الخصوصية

- الالتزام على وجه الخصوص بالامتناع عن الاساليب والطرق غير السليمة (التزوير - الابتزاز - المزايدة) للحصول على المعلومات اوالوثائق اوالصور الخ ...)

وبالحفاظ على السر المهني وبعدم افشاء مصادر الخبر المحصول عليها بطرق سرية (الا اذا اوجب القانون ذلك لمقتضيات المصلحة العامة)

وبالامتناع عن التحايل على نتاج الغير وعن الافتراء والقذف وعن قبول اي امتياز نتيجة لنشر او عدم نشر خبر ما

- رفض الصحافيين الجري غير السليم وراء ماسو عريب

المادة 8 ــ وفي حالة مغالفة الإسكام السابقة يعاقب مدير النشر اوشريك ادارة النشر بغرامة مالية من 5000 الى 50.000 أوقية . وتطبق العقوبة على الطابع في حالة عدم وجود مدير نشر اوشريك ادار تشتر كما يحظر أيضا نشر اي مكتوب اوعمل من اي نوع كان يتضمن مساسا بمبادئ الإسلام اويروج للصوصية في الكنس اوالحقد اوالاحكام السبقة في وته اقب مخالفة الأحكام الوادرة في هذا الفصل بالغرامة من حق الأعراف أوالجهات أواي أعمال موصوفة بالجرائم والجذج

100.000 إلى 100.000 أو قية .

المادة 7 - تقدم التصريحات كتابيا على اوراق تحمل طوابع عالية وموقعة من طرف سدير النشر ويعطي عنها وصل تسليم.

3) تحديد المطبعة التي تقوم بطباعته
 ويجب أن يتم الاعلان عن كل تغيير في الطروف البيئة اعلاه خلال الايام الخمسة التي تلي ذلك.

ويمنع توزيع المطبوعات المجهولة الهوية التي لا تحمل اسم عدة طباعين يكون نكر اسم واحد منهم وعنوانه كافيا طباعة منشور ما تستدعي تقنيات محتلفة وتتطلب تدخل

الطابع وعنوانه.

حجم الطبع القرر. 2) اسم وعنوان مدير النشر، وفي النالة المسموص عليها في الفقرة الثانية من المادة الخاسسة اسم وسنزل شريك ادارة الفقرة المارة المادة المارة المادة ال

المادة 6 ــ يقام، قبل نشر اية جريدة اومنشور دوري، بتقديم تصريح الى النيابة العامة للجمهورية ووزارة الداخلية. يتضمن مايلي: يتضمن مايلي: 1) عنوان الجريدة او النشور الدوري و طريف مصرة و سيان

شخصية - بطاقات دعوة النج ..) واعمال الطباعة الإدارية وذلك باستثناء الأعمال التيبو غرافية الخاصة بالدن (بطافات

والتجادية ( نموذج الفاتورة - سجلات - الأسعار

والتعرفة والعلامات)

كما يجب ان يحمل اسم الطابع وعنوانه غير انه انا كانت

المادة 3. - يجب أن يكون كل مكتوب أو أعمال طباعة أو

صور فوتوغرافية اوفونوغرافية موضوع ايداع شرعي

المادة 2 : الصحافة و الطابع والكتبات حرة على امتداد

تراب الجمهورية

الاقتضاء، بالغين وان يتمتعا بحقوقهما الدسة والوطنية. الاقتضاء، بالغين وان يتمتعا بحقوقهما الدسة والوطنية. تطبق الالتزامات القائل نية الفروضة بسوجب هذا الامر القانوني على مدير النشار، على شريك ادارة النشر

ويجب أن يعين شريك الإدارة في ظرف شهر اعتبارا من تاريخ بداية استفادة مدير النشر سنّ الحصانة المشار اليها في الفقرة السابقة.

اوالرابطة التي تقوم بالنشر

الباب الأول: في النشر الفصل الأول في الصحافة والطبعة والكتبة

النظمة لهذه الحرية.

للادة 5 ـ يجب ان يكون لكل جريدة اومنشور دوري مدير نشر ويجب عليه اذا كان يتمتع بالحصانة البرلمانية حسب الشروط المنصوص عليها في المادة 50 من الدستور، ان يعين شريكا في ادارة النشر يختار من بين الاشخاص الذين لايستفيدون من الحصانة البرلمانية، وعند مشر الجريدة اوالمنشور الدوري من قبل شركة أورابطة، من بين اعضاء مجلس الادارة اوالمسيرين، تبما لنوع الشركة المسادع عليه الشركة المسادع عليه الشركة المسادع النوع المشركة المسادع ال

المادة الأولى: يهدف هذا الأسر القانوسي الى تحديد شروط ممارسة حرية التعبير وابصال الأفكار والأراء السياسية وكذا العقوبات المطبقة في حالة مخالفة القواعد حصوصيه.

للخطر اويخضع التعبير لتأثير مهيمن لحساب مصالح تستأثر بالتحكم في قطاع اعلامي ما مما يعرض حق الإعلام ـ التعددية أخيرا: أنه لايجوز لاي شخص أولاَيَّة جماعة أن

الحيوي (القراء - المستمعون - المشاهدون) ان يسهروا على الواطنين اوتمس من الحياء العمومي ـ اليقظة : أن على كل الواطنين المستفيدين من هذا الرفق بينهم هم انفسنهم وبينهم والصحافيين اوالمسؤولين عن بقائه على المستوى الطلوب وخاصة من خلال حوار مستمر اواستخدام طرق مبالغ فيها او من شائها ان تثير اشمئزاز وسائل الاعلام وكذا السلطات العامة

الفصل الثاني في المحافة الدورية

المادة 4 ــ يعكن نشر أية جريدة أومنشور دوري أيا كان شكل تقديمه أوطريقة طباعثه بدون تصريح مسبق أوأيداع ضمان بعد التصريح النصوص عليه في المادة السادسة أدناه

ويمكن أن تصدر عقوبة بالسجن من شهر واعد الى ستة أشهر في حق صاحب الطباعة أوالوزع عندما تتم أدانته في الاشهر الاثني عشر السابقة بأرتكاب مخالفة مماثلة كما يمكن مصادرة النشورات الدانة من طرف السلطات

ولا يمكن أن يستمر نشر الجريدة أوالمنشور الدوري الا بعد لكمال الاجراءات المبينة أعلاه، تحت طائلة غرامة مالية قدرها 10.000 أوقية ينطق بها بالتضامن ضد الاشخاص انفسهم عن كل عدد ينشر أعتبارا من يوم النطق بحكم الادانة، إذا كان هذا الحكم حضوريا واعتبارا من اليوم الثالث الذي يلى الاشعار بن أذا كان غيابيا، وهذا حتى وأن وجدت معارضة أوطلب استناف، أذا عدر الامر بالتنفيذ المؤقت.

ويمكن للشخص، حتى ولو كان مدانا غيابيا ، ان يطلب الاستئناف. وتبت محكمة الاستئناف خلال ثلاثة ايام.

المادة 9 - يقوم الطابع أو المنتج أو الناشر أو الموزع بالايداع الشرعي ، حسب ترتيبات الباب الثاني من هذا الأمر القانوني . وعندما يتعلق الامر بمطبوعة أجنبية مخصصة للنشر في موريتانيا يقوم الموزع بالايداع الشرعي وتقدم نسختان من كل وثيقة أوطبعة أومنشور دوري ألى وكلاء الجمهورية في عواصم الولايات وألى حكام المقاطعات ، وذلك في الساعات السنة السابقة لنشرها

ويجب ايداع خمس نسخ لدى وزارة الداخلية في الاجل نفسه، وذلك بالنسبة للمنشورات الصادرة في نواكشوط. والله باي من هذه الايداعات، فان مدير النشر يعاقب بغرامة مالية قدرها 30.000 اوقية وبالسجن لمدة من سنة ايام الىشهر اوباحدى هاتين العقوبتين فقط.

المادة 10... يطبع اسم مدير النشر في نهاية الصفحة الاخيرة من كافة النسخ والا تعرض صاحب الطبعة لغرامة مالية تتراوح بين 1.000 و6.000 اوقية عن كل عدد ينشر بشكل مخالف مقتضيات هذا الحكم.

المادة 11 يمكن بموجب مقرر صادر عن وزير الداخلية منع تداول اوتوزيع اوبيع الجرائد ، الدورية اوغير الدورية المتعاطفة مع الخارج اوالواردة منه اوالتي تمس بمبادئ الاسلام اومصداقية الدولة ، اوتلحق الضرر بالصائع العام اوتخل بالنظام والامن العامين مهما كانت اللغة التي تصدر بها، على أرض الجمهورية الاسلامية الدريتانية.

ويعاقب بيع وتوزيع واستنساخ الجراند والمنشورات المنوعة المقام به عمدا، بالسجن من6 ايام الى سنة وبغرامة مالية من 60.000 الى 600.000 اوقية.

وينطبق الشيء بنفسه على اعادة نشر جريدة أومنشور وارد من الخارج وممنوع لسبب أخر.

وفي هذه الحالة تزاد العقوبة من 120.000 الى 1.200.000 ومنورة الوقية ويقام بالمادرة الادارية لسنخ الجرائد وصنورها والمنشورات الممنوعة اوتلك التي تستانف نشرها شعت عناوين مختلفة.

### الفصل الثالث

### في الملصقات و البيع بالتجوال و في الساحات العمومية

المادة 12. يلزم كل شخص يرعب في سارسة مهنة بائع جوال اوموزع ، في الطريق العام اوفي اي مكان أخر عام اوخاص، للكتب وألمطبوعات والمنشورات والجرائد والرسوم والنقوش والمنشورات التصريح بذلك للدائرة التي يقيم بها.

ويكون هذا التصريح نافذا على كامل التراب الوطني، إذا تم تقديمه لوزارة الداخلية.

المادة 13 ــ يتضمن التصريح اسم المصرح ولقبه ومهنته ومحل اقامته وعمره وتاريخ ميلاده

ويسلم بدون تاخير ولا تكاليف للنصراح وصل بتصريحه

المادة 14. يخضع التوزيع والبيغ بالتجوال غير الدائم للتصريع ذاته.

المادة 15... تشكل ممارسة مهنة البائع بالتجوال أوالموزع بدون تصريح مسبق والتصريح الكاذب وعدم تقديم الوصل عندكل تفتيش مخالفات إدارية.

ويعاقب المخالفون بغرامة مالية من 2.000 الى 20.000 الى 20.000 الى 20.000 الى المحسة كما يمكن ان بعاقبوا بالحبس من يوم واحد الى خمسة المام.

وفي حالة تكرار الخالفة اوالتصريح الكاذب تتخذ هذه المقوبة وجوبا.

المادة 16 ـ تمكن منابعة الباعة والموزعين واصحاب المصقات طبقا للقانون العام إذا باعوا بالجملة ووزعوا وقاموا بالصاق كتب ومنشورات ونشرات وجراند ورسوام ونقوش ومنشورات طباعة حجرية وصور تكتسي طابعا جنحيا، وذلك بصفة متعمدة.

المادة 17 ـ يمنع توزيع وبيع المناشير والكشوف والاعلانات المختلفة الاصول ، التي من شانها أن تضر بالصالح العام، وكذلك عرضها على الجمهور أو الاحتفاظ بها لاجل التوزيع أو البيع أو العرض لاغراض دعائية.

المادة 18 تعاقب كل محالفة للمنع الوارد في المادة السابعة عشرة اعلاه بالمحجن من ستة اشهر الى خمس سنوات وبغرامة مالية من 150.000 الى 400.000 اوتبة.

ويعكن للمحكمة أن تنطق أيضاً المدة تتراوح ما بين 5سنوات على الاقل و10 سنوات على الاكثر ا بالحرمان من كافة أو بعض الحقوق الوطنية أو الدنية المنصوص عليها في المادة 36 من قانون المقوبات ويعكن أيضاً للمحكمة أن تنطق بالحرمان من الاقامة لمدة عدد السنوات نفسها.

الفصل الرابع: في الجرائم والجنح الرتكبة من طرف الصحافة او من طرف اية وسيلة الذرى للنشر.

الفقرة 1 ــ اثارة المرائم والمنح

المادة 19 عمل جنائي الوجندي أو كمل جنائي أو جندي أو على أو عطير عادة أو على الملكن عامة أو أملكن اجتماع عامة أو عن طريق عرضها على أنظار الجمهور ، أو يواسطة أعلانات أو على عامة أو أماكن عامة أو أماكن طريق خطابات أو تهديدات تصدر في أماكن عامة أو أماكن أجتماعات عامة في أثارة مرتكب أو مرتكبي العمل الذكور، أذا نتم عن الأثارة أثر أو محاولة أو تكاب الجريمة فقط.

المادة 20 يعاقب اولئك الذين يتسببون عن طريق الوسائل البينة في المادة السابقة، أما في ارتكاب السابقة، أما في ارتكاب السابقة الوجريمة القتل اوالنهب اواشعال الحرائق وأما في أحدى الجرائم اوالجنع التالية:

ـ الجروح والاصابات غير القاتلة

- التدمير والحاق الضرر المتعمدين بالباني والمساكن والمساكن والبائيات الخاصة اوالعامة.

- الحاق الضرر بالامن الخارجي اوالداخلي للدولة، في حالة ما اذا لم يترتب على هذه الاثارة اثر، بالحبس لمدة تتراوح مابين سنة وخمس سنوات وبغرامة عالية من 100.000 الى 1.000.0000 اوقية.

المادة.21. - تعاقب كل اثارة عن طريق الوسائل المنكورة في المادة التاسمة عشرة، توجه الى عسكريين اوالى وكلاء القوة العمومية بهدف منعهم من أداء واجبهم والطاعة التي تجب عليهم لرؤسائهم، بالسجر من سنة الى خمس سنوات وبغرامة مالية من 100.000 اوقية الى عليون اوقية.

الفقرة الثانية : جنع ضد الدولة

المادة.22. - تعاقب الهائة رئيس الجمهورية، عن طريق الحدى الوسائل المذكورة في المادة التاسعة عشرة بالحبس من ثلاثة أشهر الى سنة وبغرابة مالية من 200.000 الى 2.000.000

المادة.23. ويعاقب النشر أو التوزيع والمستندات الملفقة المزورة أو المنسوبة زورا لطرف ثالث، أذا أدت الى إضطراب النظام النام، عند القيام بها عن سوء نية، أو كان في أمكانها أن تؤدي إلى ذلك، بالسجن من سنة أشهر إلى ثلاث سنوات وبغرامة عالية من 100.000 أو قية الى 1.000.000 أو قية الواجدي عاتين العقوبتين فقط.

وتعاقب التصرفات ذاتها بالسجن من حمة الى هندس حنوات ربعرامة منابية من 1.000.000 أو قية، عند ما يشور من المناب والمنبولة.

### الدقرة الثالثة: جنع ضد الاشتعاص

لللمة 24. - المتبر تذفا كل النفاء أو نشرا الصورة أو تسمية أواقمة تأسق الضرر بشرف أوامتبار الشخص والهيئة الذين تنسب اليهم أو اتفة .

ريماقب المشر المباشر اوبطريقة الاستنساخ لهذا الادعاء أوهذه التسحية حتى ولو قيم بذلك على شكل ارتيابي اواذا استهدفت شخصا ارهيئة غير محددة عمراحة، يمكن التشرف عليها عن طريق مصطلحات المنشورات اوالحابوعات أوالإعلانات اواللصقات محل التهنة، وبشكل والطبوعات أوالإعلانات اواللصقات محل التهنة، وبشكل تنافا نشريد والمافقة المعريحة للشخص المعني الاخبار اوسورة من شأنها المافية المعريجة للحياة الخاصة.

الخادة.25. - يعاقب القذف المرتكب بواسطة احدى الوسائل المنكورة في المادة الناسعة عشر في حق المجلس الدستوري، والمحاكم والهيئات القضائية والجيش والهيئات النظامية والادارات العموسية، بالحبس من تماية إيام الى حمة وبغرامة عالية من 000 100 أوفية الى 000 000 اوفية اوبأحدى هاتين العقوبتين فقط.

للادة.26 - يعاقب بالعقوبة تفسها القذف المرتئب بالوسائل ذاتها، في حق عضو اوعدة اعضاء في الحكومة، أوعضو اوعدة اعضاء في البرلمان، أو موطف عسوسي، أوأمين سلطة عامة، أو مواطن مكلف بخدمة أوانتداب عموميين مؤقتيين أودائمين أومحلف أوشاهد بسبب شهادته، نظرا لوظائقهم الوصفاتهم

المادة.27. - يعاقب القذف المرتشب في حق الأفراد الخصوصيين عن طريق احدى الوسائل المنكورة في المادة التاسعة عشر بالحبس من خسسة أيام الى ستة الشهر وبغرامة مالية من 80,000 أوقية الى 400,000 أوقية اوبإحدى العقوبتين فقط.

المادة.31. - تعاقب الإهانة المرتكبة علنيا اتجاه رؤساء الدول الأجانب ووزراء خارجية الحكومات الأجنبية بالحبس من ثلاثة الشهر الى سنة وبغرامة مالية من 100.000 اوقية الى ثلاثة الشهر الوقية الى من 1.000.000 اوقية الى

# الفقرة الرابعة: خُفَح ضد رؤساء الدول والوكلاء الديبلوماسيين الأجانب

المادة.٥٥ - يعتبر تكرار اي عمل اعتبر قذفا، عملا قيم به عن سوء نية، الافي حالة تقديم فاعله للدليل على عكس ذلك غير انه، في حالة افتراض وجود اضرار خطير بالحياة الخاصة وفي الحالات الستعجلة، يمكن لقاضي الإستعجال أن يصف الإجراءات المقيدة من أجل منع هذا الإضرار الوايقافه وخاصة، المصادرة والوضع تحت الحراسة للنسخة موضوع الخلاف والحرسان من الظهور أمام الحاكم قبل حذف بعض الفقرات.

وفي الحالات المنصوص عليها في الفقرتين السابقتين الألهم يحفظ الدليل الخالف واذا تم الغاء البرهان القذفي فإن وفي كافة الظروف الأخرى وفيما يتعلق باي شخص أخر غير مؤهل عندما يكون الأمر النسوب محل متابعة يبتدا بها بناء على طلب من النيابة العامة او شكوى من التهم فانه يتم ايقاف المتابعة والحاكمة بسبب جنحة القذف طيلة

ج)عندما يعود القذف الى واقعة تشكل مخالفة تم العفو عنها إوالغاؤها أوينتجت عنها أدانة ثم أنهاؤها بفعل أعادة الإعتبار اومراجعة القرار المذكور

المادة. 29 - يمكن اثبات صحة واقعة القذف، لكن فقط للهيئات النظامية اوالجيش اوالإدارات العدودية او لكافة الأشخاص المنكورين في المادة 26 العدودية او لكافة يمكن دائما اثبات صحة واقعة القذف الا في الحالات التالية:

أ) عندما يتعلق القذف بالحياة الخاصة للشخص عندما يتعلق القذف بالحياة الخاصة للشخص .

ويعاقب السب المقام به بالطريقة ذاتها في حق الأفراد الخصوصيين، عندما لا تسبقها إثارة، بالحبس من خمسة ايام الى شهرين وبغرامة مالية من 100.000 أوقية الى المام القية أو بإحدى هاتيز العقوبتين فقط

العقوبتين فقط.

المادة.28. - يعاقب السب القام به بالوسائل نفسها في حق الهيئات والأشخاص العينين في المادتين 25 و26 من هذا القانون، بالحبس من سنة أيام الى ثلاثة أشهر و بغرامة مالية من100.000 اوقية الى800.000 اوقية او باحدى هاتين

المادة.37. لا يمكن ان تتابع الدعوى الدنية الناتجة عن جنع القذف النصوص عليها في المادتين 25 و26 والعاقبة من طرف المادتين ذاتهما، الآفي حالات وفاة مرتكب الفعل المحرم اوحالة العفو بتعزل عن الدعوى العسوسية.

المادة.36. - تحال مخالفات هذا القانون الى ستاكم الجنح، الا : أ) في الحالات المنصوص عليها في المادة 19 ، في هالة الجريسة. ب) عندما يتعلق الأمر بعجالفات بسيطة.

المادة.35 - يعتبر مالكو الجرائد اوالمشورات الدورية مسؤولين عن الإدانات النقدية التي تصدر بها احكام لصالح طرف ثالث ضد الاشخاص العنيين في المادنين السابقتين ويمكن ان يتابع تحصيل الغرامات والتعويضات الأضرار على حساب اصول اللقاولة

حكمت الحاكم بعدم مسؤولية كل من مدير النشر وشريك الدارة النشر . وفي هذه الحالة، تتم المتابعات في أجل الأشهر الثلاثة من بداية ارتكاب الجمحة او، كاخر أجل في الاشهر ويمكن إن يتابع اصحاب الطباعة بصفتهم متمالئين إذا الثلاثة من التحقق القضائي من عدم مسؤولية مل من منب النشر وشريك ادارة النشر

اوالناشرون محل اتهام فان الكتاب يتابعون باعتبارهم يكون المديرون وشركاء ادارة النشر لادة.34 - عندما متمالئيين معهم

وفي الحالات النصوص عليها في الفقرة الثانية من المادة الخامسة، يكون للمسؤولية الإحتياطية للأشخاص المشار اليهم في الفقرات 2 و 3 و4 من هذه المادةفعلها كما لم يكن هناك مدير نشر، وذلك عنديا، يحدث عكسا لأحكام هذا القانون، أن لا يتم تعيين شريك ادارة نشر.

النشر. 2) الكتاب في حالة عدم وجود المذكورين في (1) اعلاه 3) والطابعون في حالة عدم وجود الكتاب 4) والموزعون وأصحاب الملصقات في حالة عدم وجود الطابعين

المادة.33. - يتعرض، بصفتهم فاعلين رفيسيين، للعقوبات الصحافة، حسب الترتيب التالي: ١)مديرو النشر والناشرون، أيا كانت حرفهم او نسسياتهم، وفي الحالات النصوص عليها في المادة الرابعة شركاء ادارة

الفقرة الأولى : في الأشخاص المسؤولين عن الجرائم والجنح الرتكية عن طريق الصحافة.

الادة.22 - تعاقب الإهانة الرتكبة علنيا في حق السفراء والوزراء الفوضين، والبعوثين القائمين بالأعمال اواي وكلاء دبلوماسيين أخرين معتمدين لدى حكومة الجمهورية بالحيس من شانية أيام إلى سنة وبغرامة مالية من 200,000 أوفية أو باحدى هاتين العقوبتين فقط. الفصل الخامس : في المتابعات و الزجر

الأمر القانوني رقم163 - 83 الصادر بتاريخ7 يوليو 1983 المنشئ لقانون الإجراءات الجزائية.

المادة.43 - سنحدد الإستدعاء القضائي الحادث المجرد ويضفه، ويشير إلى النص المطبق على التابعة . وإذا تم الإستدعاء القضائي بناء على طلب من الشلكي فستتضمن فرض الإقامة في المدينة التي تجتمع فيها المحكمة التي رفعت اليها القضية وسيبلغ ذلك المنهم والنيابة العامة وتراعى كل هذه الإجراءات تحت طائلة بطلان التابعة.

المادة.44. - ستكون المدة الفاصلة بين الإستدعاء القضائي واللثول امام المحكمة، 20 يوما، زيادة على أجل المسافة.

المادة. 45. - إذا سمح المعتهم إن يبرر مبدق وأقعة القذف، صار من الواجب عليه في أجل عشرة أياء بعد الأبلاغ بالإستدعاء القضائي اشعار النيابة العانية أوالشاكي، عند مقر سكنة، حول با إذا كان خضورة بناء على طلب هذا الطرف أو

الإستدعاء ي والتي يريد اظهار صدقها! والموصيوفة ا - الوقائع الموضحة العصال

- للمسخفة من اليو فالمق

السماء ومهن ومحل سكن الشهود الذين يعتمد عليهم في اظهار الحقيفة وسيشسل هذا الاشعار الختيار موطن لدى محكمة الجنع، وذلك تحت طائلة الختيار مؤطن ألدى محكمة الجنع، وذلك تحت طائلة

المادة 46 - يجب على الشاكي أو النباية العابة، حسب الحالة ، الشعار المتهم عند مقر سكنة، بنسخ الاوراق والاسساء والمهن وعجل سكن الشهود الذين يعتمد عليهم في اظهار حقيقة عكس ماهو متهم به تحم طائلة سقوط حقه في الآبام الخمسة الوالية وعلى كل حال بعد ثلاثة أيام كاللة أمال بلد ثلاثة أيام كاللة أمال بلد ثلاثة المام كاللة أمال بلد ثلاثة المام كاللة أمال بلد ثلاثة المام الحكية

المادة 47 - يجب على محكمة الجنج و محكمة البند، الادارية العادية البت في الموضوع في أجل أفصاه شهرا اعتبارا من تاريخ أول جلسة.

المادلة 48 - يملك كل من القهم والطرف الدني، حق الطمن والنقض، بالنسبة للترتيبات التعلقة بالمصالح الدنية. ويمفى كل منهما من الغرابة ويعفى المتهم من الاستعداد

المادة 49 - يصل الطعن وجويا خلال شائه لياء الى كتابة ضبط المحكية التي اصدرت القرائر وق الارباء والعنسرين ساعة الموالية، ترفع الاوراق الى المحكية العلما للمت. فيها على سبيل الاستعجال في الايام العشرة المبارا من استلانها المادة 50 - نتم متابعة الجرائم طيفا للغاس العاء

## الفقرة الثانية : في الإجراءات

المادة.38. - تتم متابعة الجنح ومخالفات البسيطة الرتكبة عن طريق الصحافة اوبايهطريقة اخرى للنشر تلقائيا وبطلب من النيابة العامة شريطة مراعاة التعديلات التالية :

المادة. وقد عنوها من الهيئات الأخرى المشار اليها في المادة 25، المحاكم وغيرها من الهيئات الأخرى المشار اليها في المادة 25، التابعات أو على أساس شكوى من رئيس الهيئة أو الوزير الذي تتبع له أن لم يكن للهيئة جمعية عامة شريطة استلزامها الذي تتبع له أن لم يكن للهيئة جمعية عامة في حق عضو، أو عدة العضاء في الجمعية الوطنية، ألا على أساس شكوى من أعضاء في الجمعية الوطنية، ألا على أساس شكوى من ألعمو ميين أو أمناء أو وكلاء السلطة العامة غير الوزراء أو في العمو ميين أو أمناء أو وكلاء السلطة العامة غير الوزراء أو في حق المواطنين المكلفين بمرفق أو انتداب عمو مي، أما على أساس شكو أهم أو تلقائيا على أساس شكو أمن الوزير الماس شكو أما والمناس شكو أهم أو تلقائيا على أساس شكو أما والمناس شكو أهم أو تلقائيا على أساس شكو أما والمناس شكو أهم أو تلقائيا على أساس شكو أهم أو تلقائيا على أساس شكو أما والمناس شكو أهم أو تلقائيا على أساس شكو أما والمناس ألمان المناس شكو أما والمناس ألمان المناس ألمان المناس

الذي يتبعون له! 4) لا تتم التابعة، الا في حالة سب اوقذف في حق عحلف اوشاهد، وهي الجنحة الواردة في المادة 26 الا على اساس شكوى من الحلف اوالشاهد الذي يدعى انه كان محل سب

5) تتم المتابعة في حالة اهائة رؤساء الدول الاجنبية او انتهاك حرمة الوكلاء الدبلوماسيين الاجانب بناء على طلب يوجهونه الى رئيس الجمورية.

6) لاتتم التابعة، في حالة قذف بحق الخواص الوارية في اللهة 27 من الفقرة5، الا علي الساس شكوى من الشخص الذي تعرض للقذف م

المادة.40. - تتوقف التابعة المشروع فيها في حالة وجود متابعات جنحية او جنح ادارية عادية عند ننظي الشائي او الطرف التابع عن الشكوري.

المادة 41. - إذا طلبت النتاية العامة الحصول على بعض العلومات، صار من الواجب عليها في مرافعاتها توضيع ورصف القذف السب التي تنم المتابعة بعوجبها مع تحديد النصوص التي يطلب تطبيقها وذلك تحت طائلة بمللان

اصدار امر بالحجز أربع نسخ من النشور أوالجريدة أو الرسم ببحل الإباث. ويتم هذا الحجز طبقا للقواعد الواردة في المادة. 42. - يمكن لقاضي التحقيق ساشرة بعد الرافعة،

المادة 51 - في حالة الآدانة ، يمكن أن ينطق الحكم بمصادرة المنشورات أو المطدوعات أو الاعلانات أو الملصقات و أصدار الاوامر بمصادرة أو تعطيل أو اتلاف كافة النسخ المعروضة للبيع أو الموزعة أو المعروضة للجمهور . الا أن التعطيل أو الإتلاف قد لا ينفذان الاعلى بعض أجزاء النسخ المصادرة.

المادة 52 - وفي حالة ادانة بنطق بها تطبيقا للمادتين 18 و19 ، فانه يمكن النطق بتعطيل الجريدة أو الدورية في قرار المحكمة نفسه لمدة لانتجاوز ثلاثة أشهر ويكون هذا التعليق على عقود العمل التي تربط المستفل الذي يبقى ملزما بكافة الواجبات التعاقدية أو الشرعية المترتبة على نلك.

المادة 53 - لن يطبق تشديد العقوبة ، الناجم عن العود، على الخالفات الواردة في هذا القانون. وفي حالة اقتراف عدة جرائم أو جنح واردة في هذا القانون ، فل تجمع العقوبات بل سينطق فقط بأقواها.

المادة 54 - يمكن تطبيق الظروف المخففة ، وفي هذه الحالة لا تتجاوز العقوبة النظوق بها نصف العقوبة التي ينص عليها القانون.

المادة 55 - تنقضي الدعوتان العمومية والدنية الناجمتان عن جرائم اوجنح أو مخالفات واردة في هذا القانون، بعد مرور ثلاثة اشهر اعتبارا من اليوم المقترفة فيه أو من يوم أخر حكم بالمتابعة ، إذا كانت هناك متابعة.

### القصل السادس: في التصحيحات

المادة 56 - يجب على مدير المنشور ان يدرج مجانا وفي اعلى العدد القبل من الجريدة او المنشور الدوري، كافة النصحيحات الموجهة الية من قبل امين السلطة العمومية فيما يتعلق باحكام مهنته المروية بطريقة غير صحيحة في الجريدة المنكورة أو المنشور ولن تتجاوز هذه التصحيحات ضعف المادة التي تجيب عليها وفي حالة وجود مخالفة، يعاقب مدير المنشور بغرامة من 10.0000 الى 48.000 اوقية.

المادة 57 - يلزم مدير النشر بادراج اجوبة كل شخص طبيعي او اعتباري معين او مذكور في الجريدة او النشور الدوري اليومي وذلك في ثلاثة ابام بعد استلامها وتحت طائلة العقاب بعرامة من 20.000 ألى .60.000 اوقية ودون المساس بالتعويضات التي يمكن للمادة ان تعطي الحق فيها. ويستفيد من حق الرد الوارد اعلاه الاشخاص المكنة معرفتهم حتى وان لم يعينوا او يذكروا بالاسم.

وفيما يتعلق بالجرائد او المنشورات الدورية او اليومية ، فان مدير النشر ملزم ، تحت طائلة التعرض للعقوبات نفسها ، بادارج الجواب في العدد الذي يصدر في اليوم الثاني بعد استلام الجواب. ويجب ان يتم هذا الادراج في المحل نفسه وبحجم الاحرف نفسها التي استخدمت للمادة التي سببته ودون زيادة اونقصان.

ولا يشمل ذلك العنوان، والتسمية والاستدعاءات العرفية التي لا تحسب ابدا في الحواب الذي سيقتصر على طول الحانة التي سببته ومع ذلك ممكن لها أن تبلغ خمسين سطرا حتى وأن كانت الحادة أقصر من ذلك وتنطبق الترتيبات، السابقة على الردود في حالة ارفاق الصحفي جوابه بتعاليق جديدة. الحادة 58 - يكون الجواب مجانا دائما ولا يمكن للشخص الذي يلتمس أدراج شئ في المنشور أن يتجاوز الحدود الواردة في الحادة أعلاه حتى ولو دفع شمنا عن الاسطر

المادة 59 - تبت الحكمة، في الايام العشرة الموالية للإستدعاء المقضائي في الشكوى ضد رفض الادراج، ويمكن لها تقرير أن العكم المتضمن الأمر بالقيد في الإدراج فقط، سيكون الفذا على النسخة الاصلية للحكم رغم وجود معارضة أو مطالبة بالاستئناف، وفي حالة وجود استئناف، يصدر الحكم في الايام العشرة الموالية للتصريح الذي تم عند كتابة الضبط. المادة 60 - تنقضي الدعوى المطالبة بالادراج الإجباري بعد مرور سنة اعتبارا من اليوم الذي يتم فيه النشر.

### الباب الثاني الايداع الشرعى

المادة 61 - تخضع النشورات بجميع إشكالها: الكتب الدوريات الكراسات الرسوم البطاقات البريدية الملصقات الخرائط الجغرافية وغيرها الاعمال الموسيقية التصورية أو السينمائية او الفونغرافية المعروضة للبيع بصفة علنية اوالموزعة اوالتي تؤجر او تمنح من اجل استنساخها لشكلية الايداع الشرعي ...

### المادة 62 - لا تدخل في مجال الابداع

- اعمال الطباعة العروفة بطباعة الدينة مثل الرسائل او بطاقات الاستدعاء او الاستشارة اوالعنوان او الزيارة الخ؛ الرسائل او الاظرفة الطبوعة عليها العناوين.
- اعمال الطباعة المعروفة بالطباعة الادارية مثل النماذج والشكليات والعلامات وصيغ الفاتورات والعقود والكثيوف والسجلات الغ...
- أعمال الطّباعة العروفة بالطباعة التجارية مثل التعريفات التعليمات العلامات بطاقات العينات الع.

المادة 63 - يجب أن يكون كل عمل فني تخطيطي يدخل في السرد الوارد في المادة 60 مع مراعاة ترتيبات المادتين 68 و 71، موضوع أيداع يتم في نسختين، من قبل صاحب المطبعة أو المنتج وفي خمس نسخ من قبل الناشر

المادة64 - يجب أن تحمل كافة نسخ العمل نفسه ، الخاضع للايداع الشرعى ، البيانات التالية:

- 1 اسم معاهب الطبعة أو المنتج
  - 2 مقر الاقامة
- 3 الشهر وتاريخ وسنة الانشاء أو النشر
- عبارة" ايداع شرعي " يليها بيان السنة أو الفصل الذي تم فيه الإيداع!"
- 5 الرقم التسلسلي في سلسلة اعمال دار الطباعة او دار النشر. بالنسبة للمؤلفين الذين ينشرون اعمالهم بانفسهم، يعوض هذا الرقم باسم المؤلف و يتبع بكلمة "ناشر" ويجب أن يبين السحب الجديد تاريخ السنة التي تم فيها ويحمل العبارات الواردة اعلاة وكذا تاريخ الايداع الذي تم اصلا.

المادة 65 - يجب ان تحمل الصور بجميع اشكالها والمعروضة للبيع او التوزيع او الكراء او للمنع من اجل استنساخها، اسم او علامة المؤلف او المتنازل عن حق الاستنساخ وكذا سنة الانشاء.

المادة 66 - يجب تسجيل كافة اعمال الطباعة اوالنشر الخاضعة للاحكام هذا الأمر القانوني في سجلات خاصة ورد نكرها في المادة 63 من الفقرة اعلاه . ويخصص لكل تسجيل رقم تسلسلي حسب السلسلة التراتبية. ويجب ان تكون النسخ المودعة مطابقة للنسخ الجارية أو المطبوعة او المصنوعة أو المعروضة للبيع أو للكراء أو التوزيع والتي من المناها أن تساعد في حفظها. ويجب أن تكون الافلام السينمائية مطابقة لتلك المخصصة للعرض في القاعات.

### القسم الأول إيداع صاحب المطبعة او المنتج

المادة 67 - يتم الايداع الواقع على عاتق صاحب الطبعة أو المنتج، فيما يتعلق بالمنشورات، فور انتهاءالسحب ويتم مباشرة أو عن طريق البريد، مع أعفاء من الرسوم الجمركية، لدى مصلحة وثائق نواكشوط: وعندما يتعلق الامر باعمال يتطلب انجازها تعاون عدة اخصائيين يقوم بالايداع آخر من لسته يده، من بين الجماعة قبل تسليمه الى الناشر.

المادة 68 - يمكن لاصحاب المطابع والمنتجين ان لا يودعوا اكثر من نسخة واحدة من النشر الجديد والاعمال التي لا يتجاوز سحبها ثلاث مئة نسخة مرقمة والتي يمكن عند تقديمها، اعتبارها على

اساس هذا الأمر القانوني، بمثابة اعمال كمالية. يجب على منتجي الاسطوانات الفونوغرافية والافلام السينمائية ايداع نسخة منها لدى ادارة الايداع الشرعي بمصلحة الوثائق. لا يدخل النشر الموسيقي في نطاق الايداع الشرعي لصاحبُ للطبعة.

المادة 69 - يجحب الايداع بتصريح بالاعفاء من الرسوم البريدية في ثلاث نسخ مؤرخة وموقعة، ويعتبر بمثابة افادة باستلام للاعفاء من الرسوم البريدية ويجب ان يذكر هذا التصريح:

1 - أسم وعنوان صاحب المطبعة او المنتج؛

- 2 عنوأن العمل والاسماء والموضوعات بالنسبة المصور والاوراق المقتطعة من الجرائد؛
  - 3 رقم السحب؛
- 4 الاسم الاسري للمؤلف ولقبه المصحوبان عند الاقتضاء بالاسم المستعار او النص على عدم ذكر المؤلف.
- 5 اسم الشخص الذي تم السحب من اجله مع عنوانه و اختصاصه
  - 6 تاريخ اكمال السحب
  - 7 الرقم التسلسلي لأعمال صاحب المطبعة.

وترسل واحدة من نسخ التصريح الى صاحب المطبعة ومعها حاشية من ادارة الايداع الشرعي، وتحل محل إفادة الاستلام.

المادة 70 - يعفى النقاشون والمصورون الذين يسحبون نسخا تصويرية حسب الوحدة والحاجة من اللوحات أوالكليشيهات التي يحتفظون بها في كل تصريح جديد أوايداع بالنسبة لأي سحب آحر غير الأول ويجب عليهم أن يذكروا في تصريحاتهم أن رقم السحب غير محدود

### القسم الثاني إيداع الناشر

المادة 71. - يجب على كل ناشر أو كل شخص طبيعي أواعتباري يقوم مقامه (صاحب المطبعة الناشر، الجمعيات، النقابة، الشركات الدنية أو التجارية، المؤلف الذي يشرف على نشر أعماله، الأمناء الأساسيون للأعمال المستوردة، الإدارة العمومية) ويقوم ببيع أو توزيع أو كراء أو منح من أجل استنساخ عمل فني تخطيطي يحمل أو لا يحمل عمل الشركة، أن يودع نسخة كاملة منه عند ادارة الايداع الشرعي الدى الوتائق الوارد نكرها في المادة 68 أعلاه، الفقرة 2. وزيادة على ذلك، يودع الناشر أو أي شخص يقوم مقامه، أربع نسخ لدى وزارة الإعلام.

المادة 72. - يتم الايداع الوارد في المادة أعلاه مباشرة أو عن طريق البريد وبالاعفاء من الرسوم البريدية.

المادة 73. - يتم الايداع قبل العرض للبيع أو التوزيع أوالكراء أو المنح من أجل الاستنساخ إلا فيما يتعلق بالنشر الموسيقي الذي يتم فيه الايداع في ظرف ثلاثة أشهر. يمكن أيداع الاعمال الكمالية، المحددة في المادة 67 من هذا الأمر القانوني والنشرات الجديدة، في نسختين فقط ترسل واحدة منهما إلى إدارة الايداع الشرعي والأخرى إلى وزارة الإعلام.

ويجب ليداع الأسطوانات الفونوغرافية والأفلام السينمائية باسم الناشر أو الموزع وفي نسخة واحدة لدى مصلحة الابداع الشرعي في مصلحة الوثائق وتودع التاليفات الموسيقية المكتوبة باليد أو المعادة ميكانيكيا في أقل من عشر نسخ، في نسخة واحدة لدى مصلحة الايداع الشرعي بالوثائق التي تستنسخها فونوغرافيا وتعيدها إلى المودعين عند انقضاء أجل قدره شهر واحد.

المادة 74. - يصحب الايداع بتصريح اعفاء، في ثلاثة نسخ مؤرخة وموقعة. ويعتبر بمتابة إفادة باستلام تصريح الاعفاء ولا يخضع أي سحب جديد لهذا التصريح.

المادة 75. - يجب أنّ يشمل التصريح، فضلًا عما ورد في المادة 68 أعلاه، البيانات التالية :

التاريخ المقرر للعرض للبيع :

- ثمن العمل الفني؛

بالنسبة للكتب، الحجم بالسنتيمترات وعدد الصفحات خارج النص ؛

- اسم وعنوان الصانع والناشر

وترسل واحدة من النسخ الى الناشر أو الشخص الذي يقوَّم مقامه مع حاشية الايداع الشرعي، الذي يقوم مقام الإفادة بالاستلام.

### القسم الثالث العقوبات

المادة 76- يمكن لوكالة الإيداع الشرعي في حالة انجاز كلى اوجزئى للإيداعات المنصوص عليها في هذا الأمر الفائدوني في ظرف شهر من توجيه انذار بواسطة رسالة مضمونة لم يتبعها أي رد ان تقوم بشراء العمل غير المودع أوالنسخ الناقصة من السوق، على حساب الشخص الطبيعي اوالمعنوي الخاضع لواجب الإيداع الشرعى

المادة 77. - يعاقب بغرامة من 10.000 ألى 50.000 أوقية، وفي حالة العود، بغرامة من 10.000 الى 10.000 أوقية : - كل شخص يتملص عن قصد من الواجبات المنوطة به مموجب هذا الأمر القانوني. وعند الاقتضاء تنطق الحكمة بالحكم ضد المتهم وكذا ايضا ضد المسؤول مدنيا في حالة وجوده، مع التضامن بالالتزام بتسديد الأعداد المستراة تلقائيا طبقا لترتيبات المادة السابقة. وفضلا عن ذلك، يمكن أعدار الأوامر بحجز ومصادرة النسخ التي تباع بطريقة غير شرعية.

وتنقضي الدعوة الجنائية بعد مرور ثلاث سنوات اعتبارا

المادة 78. - يجب على صاحب المطبعة أو المنتج أو الناشر أوأي شخص آخر يقوم مقامهما، كل فيما يخصه، اعداد تقرير عن حالة الأعمال الخاضعة للايداع الشرعي والحاملة للرقم التسلسلي المشار إليه في المادتين 64 و 69 والممنوح لهذه الأعمال حسب سلسلة تراتبية في لوائح أعمال دار الطناعة أو النشر.

ويرسلون سنويا صورة في نسختين من هذا التقرير الى مصلحة الايداع الشرعي وصورة في نسختين إلى وزارة الاعلام

المادة 79. - يجب أن تظهر البيانات الواردة في المادة 64 إما على الصفحة التي تحمل العنوان أو على احدى الصفحات السابقة وإما عند نهاية النص أو على إحدى الصفحات حسب

وفيماً يتعلق بالرسوم والصور الفوتوغرافية والصور والخرائط البريدية والجغرافية، يجب وضعها على الوجه

وعندماً تتم طباعة النص والصور والرسوم ولوحات العمل الفني، عن طريق طباعين مختلفين، يجب أن تظهر البيانات الواردة في المادة 64 الواحدة تلو الأخرى في المحل المحدد المدد

ولاتعتبر هذه البيانات الزامية بالنسبة للأعمال غير الخاضعة للايداع الشرعي وهذا هو الحال، بصفة خاصة، بالنسبة للاعمال المنشورة أوالمطبوعة في الخارج والتي يتم ايرادها بغية بيعها بالوحدة أو بعدد منخفض من النسخ، مباشرة في محلات البيع.

المادة 80. - يجب على كل صاحب مطبعة أومنتج أوصانع أوناشر أو موزع، وبصفة عامة، كل من يخضع لهذا الأمر القانوني، أن يمسك سجلا خاصا تسجل فيه حسب إنجازها، كافة الأعمال الخاضعة للايداع الشرعي ويجب أن تعيد هذه التسجيلات، البيانات الواردة في المادة 64. وسيخصص لكل عمل رقم تسلسلي في سلسلة غير منقطعة. ويجب أن يظهر ذلك الرقم على الأعمال والتصريحات الواردة في هذا الأمر القانوني.

المادة 81- يجب أن لاتستخدم أية مؤسسة أكثر من سجل واحد خاص وإذا كان للمؤسسة عدة فروع، يمكن تخصيص سجل لكل فرع وفي هذه الحالة يعتبر كل فرع بمثابة مؤسسة مستقلة عن المؤسسة المركزية فيما يتعلق بإجراءات الابداع الشرعي

الآيداع الشرعي. المنافقة الأرقام السنوية لنفس الدورية المادة 82. وتعتبر مختلف الأرقام السنوية لنفس الدورية بمثابة عمل طباعة أو نشر واحد. وعلى ذلك الأساس سيخصص لها رقم واحد في كل من سلسلة أعمال الطباعة وسيخصص لها رقم تسلسلي جديد في بداية كل سنة وكذا في حالة تغيير العنوان، اوالشكلية أوفترات الصدور.

المادة 83. - تبقى الأحكام القانونية والتنظيمية السابقة وغير المخالفة لهذا الأمر القانوني الذي سينشر وفق طريقة الاستعمال نافذة.

عن اللجنة العسكرية للخلاص الوطني الرئيس: العقيد معاوية ولد سيد احمد الطايع

وتلتزم بالامتناع، على وجه الخصوص، عن اقامة صلات من شانها أن تعطيها شكل فرع من جمعية أو مجمع أجنبي

المادة 6: لا يسمع لأي حزب أو تجمع سياسي بأن يتكون على أساس عنصري او عرقي او جهوي او قبلي او جنسي او طائفي.

# الباب الثاني : فعي تكوين الاحزاب السياسية

بالداخلية ويتم هذا التصريح عن طريق ايداع ملف مقابل المادة 7: يجب على كل حزب سياسي، ليكون تكوينه مشروعا ان يصرح بهذا التكوين لدى الوزير الكلف

مؤسسين على الاقل مع ذكر الاسماء والالقاب والتواريخ وأماكن اليلاد ، فضلا عن وظائف - طلبا مشرعا وموقعا من طرف سبعة اغضاء الإعضاء المؤسسين والقادة على المستوى الوطني. اللادة 8: يشمل اللف النصوص عليه في اللادة اعلاه : سبع نسخ من الانظمة الاسايسة

- نسخ عقود ميلاد الاعضاء المؤسسين والقادة
- ملفات السوابق العدلية للاعضاء المؤسسين والقادة
- شهادات جنسية الاعضاء المؤسسين والهادة
- اسم الحزب وعنوان مقره وكذلك ممثلياته الجهوية والعلية
- المادة 9: يجب أن تتضمن الأنظمة الاساسية المذكورة
- اعلاه، البيانات التالية:
- اسس الحزب واهدافه وحاصة تلك التعلقة بالاستقلال والوحدة الوطنيين وبحوزة البلاد الترابية وبمبادئ الديمقراطية
- اجراءات انتخاب الهيئة التنفيذية وتجديدها فضلا عن فترة انتدابها وتشكيلها تشكيل الهيئة المداولة التنظيم الداخلي الترتيبات المالية
- المادة 10 : لا يجوز أن يكون اعضاء مؤسسين اوقادة لحزب الا الاشخاص الدين تتوفر فيهم الشروط التالِية :

أمر قانوني 024 - 91 صادر بتاريخ25يوليو 1991 يتعلق بالأحزاب السياسية.

مداولات اللجنة العسكرية للخلاص الوطني ومصادقتها ، إن رئيس اللجنة العسكرية للخلاص الوطني بعد يصدر الامر القانوني التالي:

### الباب الأول: مبادئ عامة

المادة الأولى: يهدف الأمر القانوني هذا الى تحديد قواعد انشاء الاحزاب السياسية وسيرها وحلها

ويونيو 1964، ترمي الى تجميع الواطنين الوريتانيين الراغبين في ذلك، حول برنامج سياسي محدد في نطاق - 980 الصادر بتاريخ المادة 2 : الاحزاب السياسية هي جمعيات حسب مدلول احترام الاستقلال والوحدة الوطنيين والحوزة الترابية المادة الأولى من القانون رقم 64 واختيار الشعب الحر

الأهلية الانتخابية، مع مراعاة القيود التي يمكن أن تخضع ويفتح باب الانتساب أمام كل مواطن موريتاني بلغ بين اللادة 3.: الانتساب حرُّ إلى أي حزب سياسي. لها الانظمة الأساسية لبعض الاسلاك اعضاءها

مخالفة لمبادئ الاسلام الحنيف. ولايمكن لأي حزب سياسي اللادة 4: تمتنع الاحزاب السياسية عن القيام بأية دعاية

أن ينفرد بحمل لواء الاسلام. وتلتزم الاحزاب السياسية بأن تمتنع في انظمتها الاساسية وفي برامجها وفي ادبياتها وانشطتها السياسية عمًّا يلي:

- أية دعوة الى عدم التسامح أو العنف
- اثارة أية تحركات من شأنها الساس بالنظام والسلم والامن العموميين
- عسكرية او شبه عسكرية او مليشيات مسلحة أي انحراف عن غرضها في اتجاه اقامة منظمات
- كل دعاية تستهدف الساس بالحوزة الاقليمية اومجموعات حرب

للبلاد اومن وحدة الامة

المادة 5: تلتزم الاحزاب السياسية بالامتناع عن أي تعاون أو تنسيق مع جهة أجنبية على أسس مناقضة للقوانين والنظم العمول بها.

-أن يكونوا من جنسية موريتانية منذ الولادة او حائزين على الجنسية الموريتانية بالاكتساب منذ 10 سنوات

- أن لا تقل أعمارهم عن 25 سنة

- ان يتمتعوا بحقوقهم المدنية والسياسية وان لا يكونوا قد حكم عليهم بسبب ارتكاب جريمة اوجنحة في القانون العام بعقوبة مخلة بالشرف

ويجب أن يُقيم الأعضاء المؤسسون والقادة داخل التراب الوطني.

المادة. 11. الما يجوز أن يقل عدد المؤسسين لأي حزب عن عشرين (20) شخصا .

المادة.12. : يأمر الوزير الكلف بالداخلية بالقيام في أجل 60 يوما، اعتبارا من تاريخ تسليم الوصل، بإجراء أية دراسة ارتجر اوبحث ضروري للتأكد من صحة مضمون التصريح.

ويمكنه آن يقوم فضلا عن ذلك بالإستماع الى أي عضو مؤسس او أن يطلب تقديم أية ورقة إضافية وكذلك استبدال أو استبعاد أي عضو لا تتوفر فيه الشروط الطلوبة في هذا الأمر القانوني .

المادة.13.: بعد التأكد من المطابقة يتولى الوزير الكلف بالداخلية نشر الوصل المتضمن اسم الحزب ومقره واسماء المؤسسين والقابهم وتواريخ وأعاكن ميلادهم وغناوينهم ومهنهم ووظائفهم داخل الحزب.

ويجب أن يتم هذا النشر في الأجل المنصوص عليه في المادة 12 .

غير أن أي نشر لايمكن انجازه إذا ظهر أن وضعية الحزب المعني داخلة في أحكام المواد 24 و25 و26 من الأمر القانوني هذا.

ويقوم الوزير الكلف بالداخلية، في هذه الحالة، بتحريك الإجراءات المنصوص عليها في هذا المجال.

المادة.14. : يجب ان يكون كل تغيير يحدث على مستوى القيادة او الإدارة وكذلك كل تعديل للانظمة الأساسية وكل انشاء لمثليات جهوية اومحلية جديدة موضوع تصريح وفق الإجراءات والشروط ذاتها النصوص عليها في المواد 7 و8 و9 من الأمر القانوني هذا ويجب ان يصدر هذا التصريح في ظرف شهر اعتبارا من يوم صدور القرار المتعلق بالوقائع المذكورة في الفقرة السابقة . وينشر وفق الإجراءات ذاتها المنصوص عليها في المادة 13 اعلاه .

المادة 15.5. يمنع الوصل الذكور في المادة 7 من هذا الأمر القانوني للحزب السياسي الشخصية الاعتبارية ويجوز للحزب عندند أن يعترض أمام العدالة وأن يقتني على وجه الشراء أو الهبة وأن يحوز أويدير

- مشاركات اعضانه
- مباني ولوازم مخصصة لادارته واجساعات اعضاب

. . . is

اى مال ضروري لنشاطه

الباب الثالث: في سير الأهزاب السياسية.

المادة.16: تسور الأحزاب السياسية طبقا للفوانين والنظم المصول بها ووفق انظمتها الأساسية وتنظم اشاطاتها في ميادين الإجتماعات العمومية والإعلام والمعليات الانتخابية طبقا للقوانيين والنظم المعمول بها.

المادة 17.3 يجون لكل حزب سياسي منكون بصورة مشروعة أن ينشر مطبوعة اوعدة مطبوعات دورية في نطاق احترام الذعبوص الجاري بها العمل.

المادة 8°.: يمول سير الأحزاب السياسية ونشاطها بشكل عام بواسطة:

- مداركات اعضائها.
  - الهبات والوصايا
- الدنول التصلة بانشطتها والناتجة عن استثمارات غير تجارية
  - الإيانات الجنملة من طرف الدولة

المادة 19: يجب أن تكون الهبات والوصايا المذكورة في المادة اعلاه موضوع تصريح لدى الوزير المكلف بالداخلية يتضمن ذكر اسماء مانحيها وطبيعتها وفيمتها.

المادة 20: يمكن أن نستفيد الأحراب الساسية التو انشئت وفقا للقانون من مساعده حالية سن الدولة يقيد مبلغها في مشروع قانون المالية .

وتحدد هذه الساعدة نسبة الى عدد برالانى كل خرب

المادة 21: تلزم الاحزاب السياسية التطلبات الشطتها ، باعتماد حساب مصرفي لدى مؤسسة بالبة وطنية وعند الاقتضاء لدى وكالباتها الموجودة على النراب الوطني وتدفع في هذا الحساب مشاركاتُ الاعضاء

المادة 22: لايجوز أن تحصل الاحراب، بأي وجه من الوجوه، على دعم مادي أو عالي من الحارج أو من لدن جهة اجنبية مقيمة في موريتانيا.

## الباب السادس : في العقوبات الجزائية

الامر القانوني، بتأسيس حزب سياسي مهما كان شكله او اللادة 27 : يُعاقب كل شخص يقوم ، خرقا لاحكام هذا

اوبقيادته أو إدارته ، بالسجن من 6 أشهر الى 3 سنوات وبغرامة مالية من 80 الف اوقية الى 400 الف اوقية

الى حزب سياسي واصل نشاطه او اعاد تكوينه طيلة فترة ويتعرض للعقوبات ذاتهاكل شخص يقود اويدير اوينضم

اللادة 28: يعاقب كل شخص يخرق احكام الواد 4 و 5 و 22 من هذا الامر القانوني بالسجن من سنة واحدة الى 5 سنوات وبغرامة من 100 الف اوقية الى 600 الف اوقية تعلیقه او بعد قرار حله.

المادة 29 :يعاقب كل شخص يخرق احكام الواد 19 و 21 و 23 من هذا الامر القانوني بالسجن من سنة واحدة الى 4

ويمكن أن يضاعف الحد الاقصى العقوبة عند ما يكون سنوات وبغرامة من 90 الف اوقية الى 700الف اوقية او المخالف مسؤول مالية الحزب. باحدى هاتين العقو بتين فقط

# الباب الخامس: في حل الاحزاب السياسيّة

اللادة 25 : يمكن حل الحزب السياسي ، فيما عدا الحل

المنصوص عليها في المادتين 7 و 8 من هذا الامر

المادة 30: يحدد مرسوم حل الحزب السياسي جميع الاجراءات اللازمة لضمان التصفية الحتملة لإملاكه

الباب السابع : احكام ختامية

ويمكن حجز الاملاك النقولة وغير النقولة التابعة لحزب

- عندما يخرق القوائين والنظم العمول بها و خاصة القانوني
- عندما يتلقى اعانات مالية من جهة اجنبية

وتتم التصفية، في هذه الحالة، من طرف مصالح املاك الدولة وفقاً للإجراءات والشروط القررة بخصوص محجوزات

اوغير مرخص نشاطه

محلول

- عندما يقوم بتطبيق تعديل نظامي غير مقبول من طرف الوزير الكلف بالداخلية.

ويمنكن أن يكون محل طعن أمام المحكمة العليا التي يجب أن تبث في ظرف الشهر التالي لتسلمها لعريضة الطعن الوزراء، بناء على تقرير من الوزير الكلف بالداخلية ويجب أن يكون المرسوم مسببا

المادة 23: يجب على الاحزاب السياسية ان تمسك ، بصورة منتظمة ، محاسبة وجردا لاملاكها النقولة وغير المنقولة .و هي ملتزمة بان تقدم بناء على طلب الوزير الكلف بالداخلية حساباتها وان تعطي الاثباتات الخاصة لمصادر مواردها المالية فضلا عن استخدام هذه الموارد.

# الباب الرابع : فني تعليق الاحزاب السياسية

الكلف بالداخلية في حالة الاستعجال ، ودون مساس المعمول بها اوقيامه بقلاقل تهدد النظام العام يمكن للوزير اللادة 24 : في حالة خرق حزب سياسي للقوانين والنظم بالاحكام القانونية الطبقة ، الاغلاق الؤقت لقر الحزب

والايمكن أن يتجاوز أجل التعليق 90 يوما. ويمكن أن يكون مقرر التعليق موضوع طعن أمام الحكمة العليا التي تبت ويبلغ مقرر التعليق الى علم المثل الشرعي للحزب. في هذه الحالة على اساس الاستعجال العني، و تعليق جميع انشطته

- الاختياري او طبقا لنظامه الإساسي، في الحالات التالية : 1 اذا لم يراع تكوينه الاجراءات والشروط
- المادتين 4 و 5 من هذا الامر القانوني.

المادة 26 : يتم الحل بواسطة مرسوم صادر عن مجلس

القانو ني الذي سيتم نشره، وفق اجراءات الاستعجال وينفذ باعتباره قانو نا للدولة

عن اللجنة العسكرية للخلاص الوطني

المادة 31: تلفى جميع الاحكام السابقة الخالفة لهذا الامر

العقيد معاوية ولد سيد احمد الطايع

أمر قانوني رقم 025 - 91 صادر بتاريخ 29 يوليو 1991 يقضي بالعفو العام

إن رئيس اللجنة العسكرية للخلاص الوطني، رئيس الدولة، بعد مداولات اللجنة العسكرية للخلاص الوطني ومصادقتها، يصدر الأمر القانوني التالي.

المادة الأولى: يمنح عفو عام كلي وشامل للأشخاص المدانين بسبب جرائم وجنح المساس بأمن الدولة وكذا جنح النشر والإجتماعات غير المأذونة المرتكبة قبل تاريخ 29 يوليو 1991.

المادة الثانية: 1 تحفظ بدون متابعة كل شكوى وكل محضر يتعلق بشخص مستفيد من العفو العام ولم يكن بثعد موضوع متابعة.

2 ويختتم كل تحقيق يتعلق بشخص مستفيد من العفو العام وذلك عن طريق أمر بأن لا وجه للمتابعة.

3 وتكون كل قضية متعلقة بشخص مستفيد من العفو العام ومازالت معروضة أمام جميع المحاكم، موضوع حكم أوقرار بالتسريح أوالتبرئة.

المادة الثالثة: يترتب على العفو عن الجريمة دون أن يعطي الحق في الاسترجاع، سقوط جميع العقوبات الرئيسية والفرعية والتكميلية وجميع الموانع أو الحقوق الضائعة من جرائها فضلا عن كافة التكاليف المروضة من قبل الدولة بغرض المتابعة أو التحقيق أو الحكم.

المادة الرابعة: يحق لكل شخص تم الشطب على اسمه في اللوائح الانتخابية واستفاد من العفوالعام، أن يطالب بمجرد صدور هذا الأمر القانوني، بتسجيله صمن لوائح الدائرة التي يمارس فيها حقوقه السياسية

المادة الخامسة: 1 يحظر على جميع القضاة وعلى جميع كتاب الضبط أن يتركوا أي أثر أو أن يذكروا، تحت أي شكل كان، في ملف قضائي أوضبطي أوفي أية وثيقة أخرى، بالإدانات المتعلقة بالأشخاص المستفيدين من العفو العام.

2 وستسحب الكشوف المنعلقة بالإدانات الخاصة بالأشخاص المستفيدين من العفوالعام من سجلات السوابق العدلية ويتم اتلافها. ويستثنى فقط من الحظر المذكور في الفقرة الأولى من هذة المادة، النسخ الأصلية للأحكام أوالقرارات المودعة لدى كتابات الضبط.

المادة السادسة : ينشر هذا الأسر القاموسي حسب إجراءات الاستعجال، وينفذ باعتباره فاموما للدولة

عن اللجنة العسكرية للخلاص الوطسي

الرئيس:

المقيد معارية والدسيدي أضد الطايع